

EMPORIA NOTRUFFUNKTION

Sie können bis zu 4 Notrufnummern (Familie, Freunde, Blaulichtorganisationen) speichern.

- In einem Notfall drücken und halten Sie die Notruftaste auf der Telefonrückseite. (Funktioniert auch wenn die Tastensperre aktiv ist)
- Nach dem Drücken der Notruftaste ertönt für 10 Sekunden ein Warnton (Voralarm), der Ihre Umgebung alarmiert. Danach startet die Notrufsequenz.
- Die 4 voreingestellten Nummern werden in der von Ihnen vorher gespeicherten Reihenfolge automatisch angerufen. Wird die erste Nummer nicht erreicht, wird automatisch die zweite Nummer angerufen. Wird die zweite Nummer nicht erreicht, wird automatisch die dritte Nummer angerufen, usw. (max. 3 Durchgänge mit 4 Nummern).
- Parallel zum Notruf an **Private Nummer** wird eine Nachricht (SMS) gesendet:
»**Sie erhalten einen Notruf. Bitte 3mal die Taste 0 drücken, damit die Verbindung hergestellt wird.**«

Hinweis: Bitte informieren Sie die Personen, die Sie als **Notrufkontakt speichern**, damit diese im Fall eines Notrufs richtig reagieren. Bei Gesprächsannahme ertönt ein Warnsignal. Der Angerufene muss innerhalb von 60 Sek. die **0-Taste 3x drücken**, ansonsten unterbricht das Gespräch (um zu vermeiden, dass Ihr Notruf auf einer Mailbox landet).

- Nach dem Start des Notrufes nimmt Ihr Handy eine Stunde lang jeden eingehenden Anruf automatisch an. Um diese Funktion zu deaktivieren, schalten Sie Ihr Gerät mit  vollständig ab und wieder an.
- Zum Abbrechen des Notrufs drücken und halten Sie .
- Ist keine Notrufnummer gespeichert, das Guthaben auf Ihrer Wertkarte abgelaufen oder sind Sie unerlaubt in einem Fremdnetz (z. B. Roaming nicht freigeschaltet), so wird beim Drücken der Notruftaste 112 gewählt.

Hinweis: Wenn Sie offizielle Nummern (Polizei, Feuerwehr, etc.) als Notrufnummern speichern möchten, müssen Sie dies mit den jeweiligen Institutionen klären. Es wird keine Haftung für mögliche Kosten übernommen, wenn Sie diese versehentlich anrufen.

Speichern/Bearbeiten von Notrufnummern:

- Im Menü **Einstellungen** ⇒ **Notruf** ⇒ **Notrufkontakte**
⇒ wählen Sie einen Eintrag (z. B. **Notruf Nr.1**) mit  
- ⇒ wählen Sie **Option** mit 
- ⇒ wählen Sie **Neue Nummer** mit 
- ⇒ wählen ob **Private Nummer** oder **Hilfsorganisation** 
- ⇒ wählen Sie einen Kontakt ⇒ bestätigen mit .

Einschalten der Notruftaste:

- Im Menü **Einstellungen** ⇒ **Notruf** ⇒ **Notruftaste** ⇒
 - zum Aktivieren der Notruffunktion wählen Sie **Ein**
 - zum Deaktivieren der Notruffunktion wählen Sie **Aus**

RADIO

Ein-/Aus schalten des FM Radios:

Ins Menü mit  ⇒ **Werkzeuge** ⇒ **FM-Radio** ⇒  oder 

Sendersuche:

- Sendersuche mit  oder  (automatische Suche)
Die gefundenen Sender werden in der **Senderliste** gespeichert.
- Wenn die Frequenz des Senders bekannt ist, wählen Sie mit  **Option** ⇒ **Manuelle Eingabe** ⇒ mit Zifferntasten eingeben.

Lautstärke einstellen: (funktioniert nicht bei Auto Suche) mit  und  auf der Seite des Telefons.

KAMERA UND FOTOALBUM

Ihr Mobiltelefon verfügt über eine Kamera. Sie finden die aufgenommenen Fotos im Menü unter **Fotos**.

Fotografieren:

Im Menü **Werkzeuge** ⇒ **Kamera**
⇒ Drücken Sie  um ein Foto zu machen.

■ Kamera Optionen:

Im Menü **Werkzeuge** ⇒ **Kamera**
⇒ mit  öffnen Sie die **Option:**
Fotos, Bildeinstellungen, Speichermedium und **Standard wiederherstellen**.

Fotos:

- Hier werden Ihre Fotos gespeichert.
- Mit  und/oder  blättern Sie durch das Fotoalbum
- Mit  öffnen Sie die **Option** zum ausgewählten Bild.
Verfügbare Optionen sind: **Ansehen, Fotoinformationen, Umbenennen, Löschen** und **Speichermedium**

PC-Verbindung:

- Sie können Ihr Handy mit einem PC verbinden, um Fotos auf Ihren Computer zu übertragen.
- **So verbinden Sie Ihr Handy mit einem PC:**
Schalten Sie Ihr Mobiltelefon ein
⇒ Stecken Sie das USB-Kabel auf der einen Seite in die Ladebuchse des Telefons und auf der anderen Seite an den PC an.
⇒ Danach erkennt der Computer das Telefon als »Massenspeicher« und Sie können die Fotos übertragen.

HÄUFIG GESTELLTE FRAGEN

Der Bildschirm (Display) bleibt leer/schwarz:

Das Telefon befindet sich im Energiesparmodus (Drücken Sie eine Taste). Oder es ist ausgeschaltet ⇒ Drücken Sie  2 Sekunden zum Einschalten.

Das Mobiltelefon reagiert nicht:

Akku entfernen, wieder einsetzen und Gerät einschalten. Wenn das Telefon noch immer nicht reagiert, wenden Sie sich bitte an das Servicecenter.

Der Ladevorgang startet nicht:

Der Ladestart kann einige Minuten dauern. Falls nach mehr als 30 Minuten keine Reaktion erkennbar ist, wenden Sie sich bitte an das Servicecenter.

UNTERSTÜTZUNG

- **Emporia Service Center**
Industriezeile 36 · 4020 Linz · Austria · www.emporia.eu
- **Deutschland:** +49 · (0) 800 · 400 4711
- **Österreich:** +43 · (0) 732 · 7777 17 · 446
- **Schweiz:** +41 · (0) 8484 · 50004

GARANTIE

- Diese Garantie gilt nur, wenn Originalakkus von emporia verwendet wurden.
- Mobiltelefon: 24 Monate
- Akku: 6 Monate

LIEFERUMFANG

- Mobiltelefon
- USB Kabel mit USB AC - Adapter
- Batterie: Li-Ion 3.7V / 1000mAh
- Premium-Tischladestation

TECHNISCHE DATEN

- Dualband GSM 900/1800MHz
- Batterie: Li-Ion 3.7V / 1000mAh (austauschbar)
- Interne Antenne: SAR 0.744 W/kg
- Standby-Zeit: 310 h
- Abmessungen: 124 x 48 x 12.5 mm
- Gesprächszeit: 5 h
- Gewicht: 70 g

DECLARATION OF CONFORMITY (DOC)

Hiermit erklären wir, Emporia Telecom GmbH & Co.KG., Industriezeile 36, 4020 Linz, Austria, dass die Bauart des nachfolgend bezeichneten Gerätes den unten genannten einschlägigen EG-Richtlinien entspricht.

Artikelbezeichnung: **GSM Dual Band Mobile Phone**

Artikelnummer: **C160**

Einschlägige EU Richtlinien: Funkanlagen/Telekommunikations-einrichtungen 1999/5/EG R & TTE Directive 1999/5/EC

Harmonisierte EN-Fach- und Grundnormen:

Sicherheit: EN 60950-1+A11 (2009)+A1 (2010)+A12 (2011);
EN 50332-1 (2000)

Gesundheit: EN 50360 (2001); EN 62209-1 (2006) /-2 (2010)

EMV: EN 301 489-1 (V 1.9.2) /-7 (V 1.3.1) /-34 (V 1.3.1);
EN 55013+A2 (2006); EN 55020+A11 (2011)

Radio Spektrum: EN 301 511 (V 9.0.2)

Eveline Pupeter

emporia Telecom

CE 0678
Eveline Pupeter

21.11.2013, Linz/Austria

SICHERHEITSHINWEISE

- Mobiltelefon in Krankenhäusern bzw. in der Nähe von medizinischen Geräten ausschalten. Es sollte ein Mindestabstand von 20 cm zwischen Herzschrittmacher und eingeschaltetem Telefon eingehalten werden.
- Lenken Sie nie gleichzeitig ein Fahrzeug, während Sie das Mobiltelefon in der Hand halten. Beachten Sie die jeweiligen nationalen Gesetze und Verkehrsordnungen.
- Während Sie sich im Flugzeug aufhalten ist das Mobiltelefon auszuschalten.
- In der Nähe von Tankstellen und anderen Orten mit explosiven Gütern ist das Mobiltelefon auszuschalten.
- Mit der LED-Taschenlampe niemals Menschen oder Tieren in die Augen leuchten! (Schutzklasse 3)
- Um mögliche Hörschäden zu vermeiden, nicht mit hoher Lautstärke über einen längeren Zeitraum verwenden. Halten Sie das Telefon nicht ans Ohr, wenn der Freisprechmodus aktiviert ist oder die Notruf Taste gedrückt wurde.
- Das Gerät und das Zubehör können Kleinteile enthalten. Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf.
- Zur Vorsicht empfehlen wir, das Ladegerät während eines Gewitters vom Telefon zu trennen.
- Das Netzteil dient als Trennvorrichtung zwischen Produkt und Netzanschluss. Der Netzanschluss muss sich in unmittelbarer Nähe des Geräts befinden und gut zugänglich sein.



BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- Dieses Mobiltelefon ist robust und für den mobilen Einsatz vorgesehen. Es ist dennoch vor Feuchtigkeit (Regen, Badezimmer,...) und Stößen zu schützen.
- Setzen Sie es nicht direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben, führt zur Beschädigung des Produktes. Darüber hinaus ist dies mit Gefahren, wie z. B. elektrischem Schlag, Brand etc. verbunden. Das Produkt darf nicht geändert, umgebaut oder das Gehäuse geöffnet werden.
- Das Steckernetzteil ist nur für den Betrieb an einer handelsüblichen Netzsteckdose des öffentlichen Stromnetzes mit 230 Volt/50 Hz (10/16 A) Wechselspannung geeignet.

ENTSORGUNG

Entsorgung der Verpackung: Verpackungen und Packhilfsmittel sind recyclingfähig und sollen der Wiederverwendung zugeführt werden.

Entsorgung von Akkus: Akkus und Batterien gehören nicht in den Hausmüll! Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, verbrauchte Akkus und Batterien zurückzugeben. Diese können Sie bei den örtlichen Sammelstellen Ihrer Gemeinde oder im Fachhandel abgeben.

Entsorgung des Gerätes: Wenn dieses Produkt eines Tages ausgedient hat, werfen Sie es bitte nicht in den Hausmüll. Bringen Sie es der Umwelt zuliebe zu einem Werkstoff- oder Recyclinghof, wo Altgeräte angenommen und einer umweltgerechten Verwertung zugeführt werden.



DEUTSCH



emporia ECO

Informationen rund ums einfache Telefonieren
finden Sie unter www.emporia.eu

PartNo: C160_ShortManual-V10_54260-GER | 201610 | Druckfehler, Irrtümer und technische Änderungen vorbehalten.

SIM-KARTE EINLEGEN

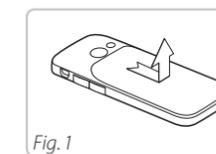


Fig. 1

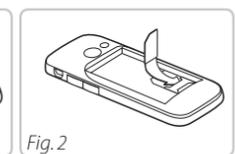


Fig. 2

Fig. 1: Akku-Deckel entfernen

Fig. 2: SIM-Karte mit den Goldkontakten nach unten einlegen

AKKU EINLEGEN UND LADEN

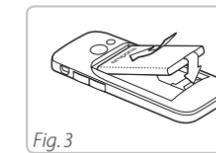


Fig. 3

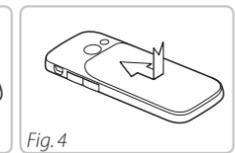


Fig. 4

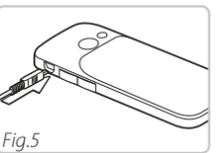


Fig. 5

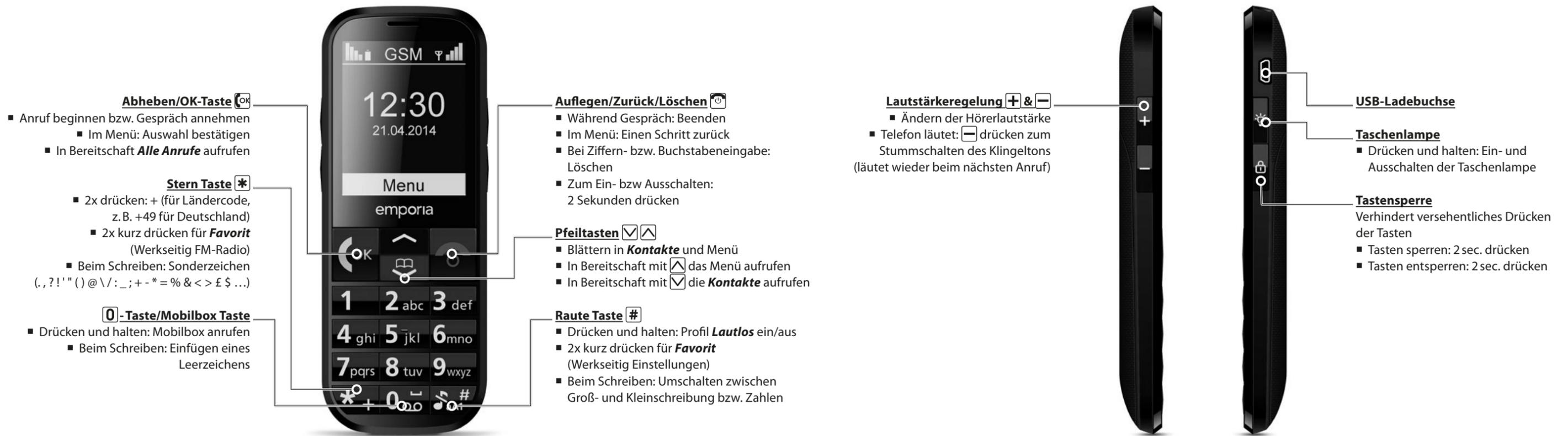
Fig. 3: Akku einlegen, die Akku-Kontakte müssen die goldfarbenen Kontakte des Mobiltelefons berühren.

Fig. 4: Akkudeckel bis zum deutlichen Einrasten in die Verankerung schieben.

Fig. 5: Ladekabel in die Buchse stecken.

- Während der Ladung: Balken füllen sich
- Akku voll: Balken steht

Achtung: Akku vor Inbetriebnahme mindestens 4 Stunden laden.
Verwenden Sie nur Akkus und Ladegeräte, die für den Gebrauch mit diesem speziellen Modell zugelassen sind.



Symbole am Bildschirm

- Netz-Signalstärke
- Akkuanzeige
- Versäumter Anruf
- Neue SMS
- Wecker aktiv
- Profil: Lautlos (mute)
- USB verbunden
- Roaming (Ausland)
- Tastensperre aktiv
- Rufumleitung

DIE ERSTEN SCHRITTE

- Drücken der -Taste für mindestens 2 Sekunden schaltet das Telefon ein.
 - Zum Ausschalten ebenfalls die -Taste 2 Sekunden lang drücken.
- Bei erstmaliger Verwendung einer neuen SIM-Karte:**
- Den 4-stellige PIN-Code (Persönliche Identifikationsnummer) eingegeben
- Hinweis: Der PIN-Code ist eine 4-stellige Zahlenkombination, die verhindern soll, dass jemand anderer Ihr Mobiltelefon einschalten kann. Sie finden den PIN Code in den Unterlagen, die Sie vom Netzbetreiber erhalten haben.**
- mit und **Sprache** auswählen
 - Datum einstellen**
 - Uhrzeit einstellen**

Eingehender Anruf:

- Abheben: -Taste drücken
- Ablehnen: -Taste drücken
- Klingelton vorübergehend stumm schalten: -Taste (seitlich) drücken

Gespräch beenden: -Taste drücken

Wählen:

Geben Sie über die Zifferntastatur die Telefonnummer (inkl. Ortsvorwahl) ein Anruf starten.

Wahlwiederholung:

- Drücken Sie die -Taste um **Alle Anrufe** einzusehen.
- Wählen Sie mit und eine Nummer aus
- Starten Sie den Anruf mit .

Bereitschafts-Modus:

Im Bereitschafts-Modus ist das Gerät zwar eingeschaltet, es laufen aber keine Anwendungen (Telefonie, SMS, ...).

Einstieg ins Menü:

- Drücken Sie um das Menü aufzurufen.
- Blättern durch die Menüpunkte: Mit und/oder Am oberen Rand des Bildschirms wird der aktuell markierte Menüpunkt angezeigt.
- Drücken Sie die -Taste oder -Taste, um die jeweils im Display (oberhalb der Tasten) gezeigte Option zu wählen.
- Um in den Bereitschafts-Modus zurück zu gelangen, drücken Sie wiederholt die -Taste oder halten Sie die -Taste.

Energiesparen:

Erfolgt einige Sekunden keine Eingabe, schaltet sich der Bildschirm ab, um Energie zu sparen. Bei einem eingehenden Anruf oder durch Drücken einer beliebigen Taste schaltet sich der Bildschirm automatisch wieder ein.

Funktionstasten – Favoriten & .

Starten Sie eine Funktion Ihrer Wahl, indem Sie in Bereitschaft zweimal kurz oder drücken.

Ins Menü mit **Einstellungen** **Telefoneinstellungen** **Favoritentasten** wählen Sie **Doppelklick** oder **Doppelklick** wählen Sie eine Funktion mit bestätigen mit .

Sicherheitseinstellungen:

- Ins Menü mit **Einstellungen** **Sicherheitseinstellungen**
- SIM-Codes:** PIN ändern
- Telefoncode:** Sperrcode ändern (Werkseitig 1234)

KONTAKTE

Namen und Nummern speichern (immer mit internationaler Vorwahl, z. B. Schweiz +41, Österreich +43 und Deutschland +49) Drücken Sie um die **Kontakte** zu öffnen.

Speichern von Kontakten (Name & Nummer):

- Ins Menü mit
- weiter zu **Kontakte** mit ,
- wählen Sie **Neuer Kontakt** mit ,
- Name** über die Zifferntastatur eingeben (Siehe Kap. **Nachrichten schreiben** für Texteingabe)
- Nummer** eingeben **Speichern** mit .

Suchen von Kontakten:

- Ins Menü mit
- weiter zu **Kontakte** mit ,
- Mit der Zifferntastatur den Anfangsbuchstaben des gesuchten Eintrages eingeben (eventuell mit weiterblättern)
- Wenn der Eintrag ausgewählt ist, wählen Sie **Option** mit : **Anrufen, Nachricht senden, Ansehen, Ändern, Löschen, Mehrere löschen, Alle Kontakte löschen, Kopieren, Alle Kontakte kopieren, Speichereinstellungen.**

Kurzwahl auf Tasten 2 bis 9:

- Ins Menü mit **Kontakte** **Option** **Speichereinstellungen** **Favoritentasten**
- Status:** auf **EIN** setzen
- Favorit einrichten:** Liste steht für Zifferntasten 2- 9. Mit Kontakte öffnen Kontakt auswählen bestätigen mit . In Bereitschaft Zifferntaste lange drücken, um diesen Kontakt anzurufen.

SMS NACHRICHTEN

SMS (Short Message Service) sind geschriebene Kurzmitteilungen mit max. 160 Zeichen.

Nachrichten schreiben: Ins Menü mit **Nachrichten** **Nachricht schreiben** . Die Texteingabe erfolgt über die Zifferntastatur. Jede Taste ist mit mehreren Zeichen hinterlegt, die durch mehrmaliges Drücken erscheinen. (z. B. 2x , 1x , 3x , 3x , 3x für **Hallo**)

	.,!?' " @ : 1		p q r s 7 ß \$
	a b c 2 ä å æ å ä		t u v 8 ü ù ú
	d e f 3 è è è		w x y z 9 ý þ
	g h i 4 ï ï ï		Leerzeichen; 0
	j k l 5 £		Sonderzeichen: . , ? ! ' " ()
	m n o 6 ö ø ó		@ \ / : _ ; + - * = % & < > ...

- Durch Drücken von wechseln Sie zwischen den Eingabemodi:
 - abc:** nur klein
 - ABC:** nur Groß
 - Abc:** Groß und klein
 - 123:** Ziffern

Nachrichten senden: Text eingeben, danach drücken Sie 2x **Senden an** **Nummer eingeben** oder **Aus Kontakten hinzufügen** (zu Namen blättern und mit auswählen). Drücken Sie erneut zum Senden.

Nachrichten empfangen:

Ein kurzes Tonsignal und eine Meldung am Display informiert Sie über neu eingegangene Nachrichten. Mit können Sie die Nachricht sofort lesen oder über das Menü in **Nachrichten** **Empfangene** die Liste der bereits empfangenen Nachrichten einsehen.